



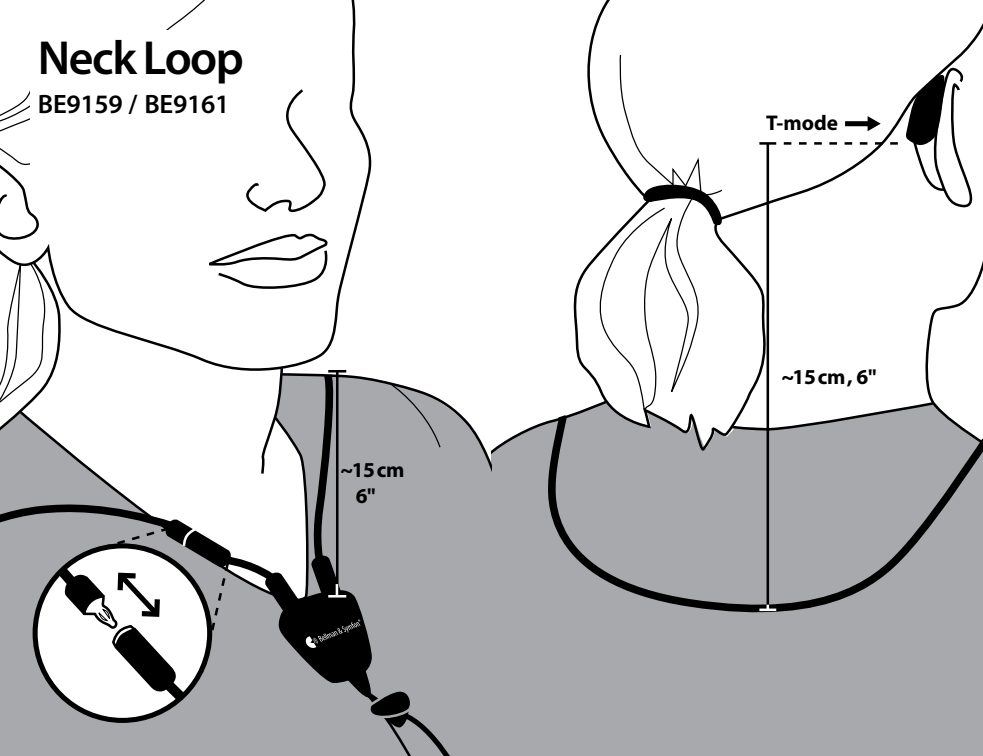
BE9159 Neck Loop,
long cable

BE9161 Neck Loop,
short cable

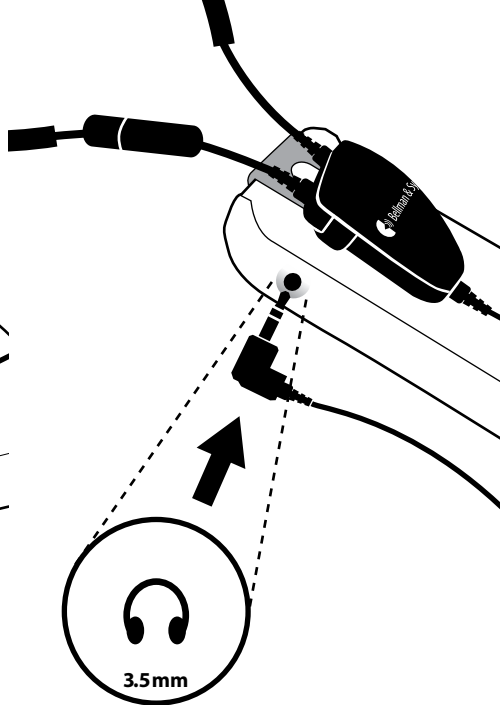
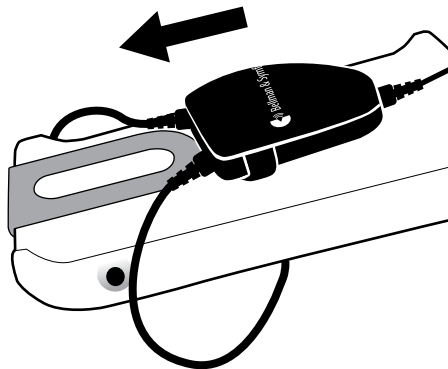


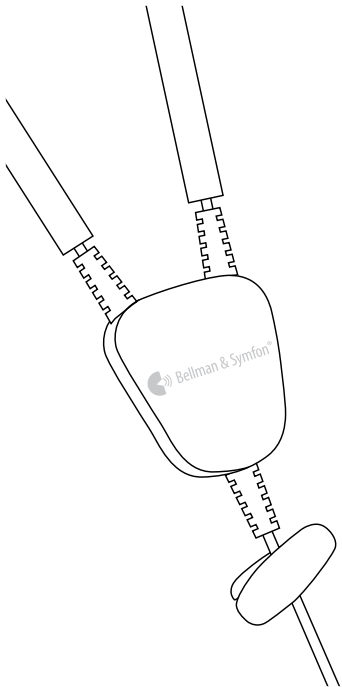
Neck Loop

BE9159 / BE9161



- EN** Use with Domino or Mino
ES Utilízelo con Domino o Mino
FR Utiliser avec Domino ou Mino
JP Domino または Mino と併用してください。
CN_{SI} 与Domino或 Mino 搭配使用
CN_{TR} 與 Domino 或 Mino 搭配使用





BE9159 Neck Loop, long cable
BE9161 Neck Loop, short cable

08 User manual

14 Manual del usuario

20 Manuel d'utilisation

26 用户手册

32 用户手册

38 ユーザーマニュアル

EN

ES

FR

CN_{SI}

CN_{TR}

JP

用户信息

- Bellman & Symfon 的环颈圈将与内置T档电感 (Telecoil) 的助听器或个人交流器一起使用。
- 专为 Maxi、Maxi Pro、Mino 个人交流器和 Domino 个人交流系统进行功能优化。
- 环颈圈还可与智能设备、电视、收音机或其他具有 3.5 毫米立体声耳机插孔 (用于低阻抗耳机) 的设备一起使用。
- 它设计精巧且佩戴舒适, 能够轻松地佩戴在衬衫衣领里面。此外, 它还配有可分离式颈带, 以增强安全性。
- **重要!** 如果您植入了心脏起搏器, 我们建议您在佩戴环颈圈之前先咨询您的全科医生或心脏病专科医生。



请先阅读

这本手册将指导您如何使用和维护新环颈圈。请务必仔细阅读本手册, 包括**警告**部分。如果您还有其他疑问, 请联系本地经销商。

关于 BE9159/BE9161 环颈圈

目标用户群

所有年龄段的人。

目标用户

希望控制调谐和聆听音量的用户。

工作原理

音频产品系列由多个放大器和声音发射器组成, 这些放大器和声音发射器专门用于在要求苛刻的情况下提供声音增强功能。根据特定放大器或声音发射器的指定功能, 可以使用不同的麦克风拾取直接声音或增强环境声音。

 本设备不能恢复正常听力, 也不能预防或改善因器质性病变导致的听力损伤或耳聋。

一般警告

本节包含有关安全、处理和操作条件的重要信息。请保留本宣传页, 以备将来使用。如果只是安装设备, 则必须将本手册交给户主。

危险警告

- 不遵守这些安全说明可能会导致火灾、触电或其他伤害, 或损坏设备或其他财产。
- 请将本设备放在 3 岁以下儿童接触不到的地方。
- 请勿在任何热源 (如明火、散热器、烤箱或其他发热设备) 附近使用或存放本设备。

- 请勿拆卸设备；否则有触电的危险。篡改或拆卸设备将导致保修失效。
- 本设备仅供室内使用。请勿将设备暴露在潮湿环境中。
- 保护设备在存储和运输过程中免受冲击。
- 请勿对本设备进行任何更改或修改。只能使用 Bellman & Symfon 原装配件，以避免任何电击。
- 防止电缆受到任何潜在的损坏。
- 如果您植入了心脏起搏器，我们建议您在使用环颈圈之前先咨询您的全科医生或心脏病专科医生。

产品安全信息

- 不遵守这些说明可能会导致设备损坏并使保修失效。
- 请勿在禁止使用电子设备的区域使用本装置。
- 本设备只能由授权服务中心维修。
- 如果您的设备出现问题，请联系购买点、当地 Bellman & Symfon 办事处或制造商。请访问 **bellman.com** 获取联系信息。
- 请勿将设备跌落。跌落到坚硬表面可能会损坏设备。

清洁

清洁设备前，请断开所有连接线。使用柔软的无绒布。避免湿气进入开口。请勿使用家用清洁剂、喷雾剂、溶剂、酒精、氨水或研磨剂。本设备无需消毒。

服务和支持

如果设备出现损坏或无法正常工作，请按照用户指南和本手册中的说明进行操作。如果产品仍然不能正常工作，请联系当地的经销商，了解有关服务和保修的信息。

保修条件

Bellman & Symfon 保证本产品自购买之日起 90 天内不会出现因材料或工艺缺陷造成的任何瑕疵。本保证仅适用于正常的使用和服务条件，不包括因意外、疏忽、误用、未经授权的拆卸或污染而造成的损坏。本保修不包括附带损害和间接损害。此外，保修不包括天灾，如火灾、洪水、飓风和龙卷风。本保证书赋予您特定的法律权利，您可能还拥有其他权利，这些权利因地区而异。某些国家或司法管辖区不允许限制或排除附带或间接损害赔偿，也不允许限制默示担保的持续时间，因此上述限制可能不适用于您。本保证是对您作为消费者的法定权利的补充。除非双方签署书面文件，否则不得更改上述保证。

符号说明

 表示产品序列号，以便识别特定设备。

 表示设备制造商。

 该符号表示用户需要查阅使用说明。

 该符号表示在靠近该符号的位置操作设备或控制器时必须谨慎，或者表示当前情况需要操作员注意或操作员采取行动以避免不良后果。

 标识可查找信息的位置，尤其是在紧急情况下。

 表示设备可安全暴露的温度极限。

 表示设备可安全暴露的湿度范围。

技术规格

环颈圈直径 22 厘米

重量 BE9159: 62 克

BE9161: 58 克

音频线长度 BE9159: 90 厘米

BE9161: 15 厘米

连接器 3.5mm 远端插头 (立体声) 镀金连接器, 90 度角。
(颈环上的分离式连接器)。

负载阻抗 $2 \times 5 \Omega$

磁输出 1500mA/m @ 15cm 和

$2 \times 50\text{mW}$ 输入信号

操作 温度: 0 至 35 °C
湿度: 15% 至 90%, 无凝结

配置 该环颈圈可以配置以下个人交流器和个人交流系统:

个人交流器

- BE2020 个人交流器 Maxi
- BE2021 个人交流器 Maxi Pro
- BE2030 个人交流器 Mino
- BE2210 Domino Pro 接收器

个人交流系统

- BE8005 个人交流系统 Domino Pro

在盒子里 BE9159 环颈圈, 或
BE9161 环颈圈

Bellman & Symfon North America Inc.

PO Box 1388, Morrisville,
North Carolina 27560, USA

Phone: (910) 239-5796

Customer support: (833) BELLMAN
or (833) 235-5626



Bellman & Symfon Asia Ltd.

1401 & 1408, Laifung International Centre
33 Jie Fang Road South
Guangzhou, China
Phone: +86 20 8318 2950



Manufacturer

Bellman & Symfon Group AB
Södra Långebergsgatan 30
436 32 Askim Sweden
Phone +46 31 68 28 20
E-mail info@bellman.com
bellman.com

Revision:
BE9159_062MAN1.0
Date of issue: 2025-03-21
TM and © 2025
Bellman & Symfon AB
All rights reserved.